

Italy-Volterra: Refuse disposal and treatment**OJ S 59/2016 24/03/2016****Contract notice****Services****Directive 2004/18/EC****Section I: Contracting authority**

I.1. Name and addresses

Official name: Comune di Volterra

Postal address: Piazza dei Priori

Town: Volterra

Postal code: 56048

Country: Italy

Contact person: Comune di Volterra

For the attention of: Trafeli Rossella

E-mail: r.trafeli@comune.volterra.pi.it

Telephone: +039 058886050

Fax: +039 058880035

Internet address(es):General address of the contracting authority: <http://www.comune.volterra.pi.it>**Additional information can be obtained from:**

Official name: Comune di Volterra

Postal address: Piazza dei Priori

Town: Volterra

Postal code: 56048

Country: Italy

Contact person: Ufficio Unico Gare

Telephone: +039 058886050

Internet address: <http://www.comune.volterra.pi.it>**Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:**

Official name: Sistema Telematico Appalti Regione Toscana Altri Enti Pubblici RTRT

Postal address: <https://start.e.toscana.it/rtrt/>

Town: Firenze

Country: Italy

For the attention of: Rossella Trafeli

E-mail: r.trafeli@comune.volterra.pi.itInternet address: <http://comune.volterra.pi.it>**Tenders or requests to participate must be submitted:** Official name: Sistema Telematico Appalti Regione Toscana Altri Enti Pubblici RTRTPostal address: <https://start.e.toscana.it/rtrt/>

Town: Firenze

Country: Italy

E-mail: info@pleiade@i-faber.comInternet address: <https://start.e.toscana.it/rtrt/>**I.2. Type of the contracting authority**

Regional or local authority

I.3. Main activity

General public services

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority

Procedura aperta per l'affidamento del servizio di raccolta differenziata e trasporto dei rifiuti solidi urbani e assimilati raccolti con sistema domiciliare «porta a porta» e sistema stradale del Comune di Volterra.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Services

Service category No 16: Sewage and refuse disposal services; sanitation and similar services

Main site or place of performance: Volterra.

NUTS code

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The notice involves a public contract

II.1.4. Information about framework agreement

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

Servizio di raccolta differenziata e trasporto dei rifiuti solidi urbani e assimilati raccolti con sistema domiciliare «porta a porta» e sistema stradale del Comune di Volterra.

II.1.6. CPV code(s)

90510000 Refuse disposal and treatment

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

II.1.8. Lots

This contract is divided into lots: no

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2. Scope of the procurement

II.2.1. Total quantity or scope

1 735 955,70 EUR.

Estimated value excluding VAT: 694 382,28 EUR

II.2.2. Information about options

Options: no

II.2.3. Information about renewals

This contract is subject to renewal: yes

Number of possible renewals: 1

In the case of renewable supplies or service contracts, estimated timeframe for subsequent contracts:

in months: 12 (from the award of the contract)

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Duration in months: 12 (from the award of the contract)

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required

L'offerta del concorrente deve essere corredata da cauzione provvisoria e impegno del fidejussore ex art. 75 D.Lgs. 163/2006 pari al 2 %.

L'aggiudicatario dovrà prestare cauzione definitiva ai sensi dell'art. 113 del D.Lgs. 163/2006 e s.m.i.

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

L'appalto è finanziato con fondi ordinari di bilancio. I pagamenti avverranno con le modalità previste nello schema di contratto d'appalto.

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

Sono ammessi alla gara i soggetti di cui all'art. 34 del D.Lgs. 163/2006 e s.m.i., costituiti da imprese singole, riunite o consorziate, ovvero che intendono riunirsi o consorziarsi ex artt. 35 36 37 stesso decreto.

III.1.4. Contract performance conditions

The performance of the contract is subject to particular conditions: no

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: Possono partecipare alla gara tutti i soggetti di cui all'art 34 del D.Lgs. 163/2006 e s.m. e i. che siano in possesso di:

- a) Requisiti di ordine generale indicati dal disciplinare di gara; requisiti di ordine speciale, compresi quelli di idoneità professionale sempre indicati nel disciplinare di gara pubblicato.
- b) Iscrizione nel registro delle imprese presso la competente C.C.I.A.A. per l'attività oggetto della presente procedura
- c) Iscrizione all'Albo Gestori Ambientali nella Categoria 1 (Raccolta e trasporto di rifiuti urbani e assimilati) in classe almeno E (bacino di utenza inferiore a 20 000 abitanti e superiore o uguale a 5 000).

III.2.2. Economic and financial ability

List and brief description of conditions: I soggetti partecipanti dovranno dimostrare di essere in situazione di solvibilità finanziaria attestata da due referenze bancarie, dalle quali risulti la qualità dei rapporti in atto con le società, per le quali le referenze sono richieste, quali la correttezza e la puntualità di queste nell'adempimento degli impegni assunti con l'istituto, l'assenza di situazioni passive con lo stesso istituto o con altri soggetti, sempre che tali situazioni siano desumibili dai movimenti bancari o da altre informazioni in loro possesso. Si applica l'art. 41, comma 3, del D.Lgs. n.163/06 e ss.mm.ii.

Minimum level(s) of standards possibly required: Soggetti partecipanti dovranno dimostrare di essere in situazione di solvibilità finanziaria attestata da due referenze bancarie, dalle quali risulti la qualità dei rapporti in atto con le società, per le quali le referenze sono richieste, quali la correttezza e la puntualità di queste nell'adempimento degli impegni assunti con l'istituto, l'assenza di situazioni passive con lo stesso istituto o con altri soggetti, sempre che tali situazioni siano desumibili dai movimenti bancari o da altre informazioni in loro possesso. Si applica l'art. 41, comma 3, del D.Lgs. n. 163/06 e ss.mm.ii.

III.2.3. Technical and professional ability

List and brief description of conditions:

— Iscrizione all'Albo Gestori Ambientali nella Categoria 1 (Raccolta e trasporto di rifiuti urbani e assimilati) in classe almeno E (bacino di utenza inferiore a 20 000 abitanti e superiore o uguale a 5 000); Per questo requisito non è ammesso l'avvalimento.

— Aver effettuato, nel corso degli ultimi 3 anni almeno un servizio simile a quello oggetto del presente appalto (servizi di raccolta, trasporto rifiuti e igiene urbana) di importo contrattuale almeno pari al 50 % di quello del presente appalto.

— Idoneità tecnico-professionale di cui all'art. 26, comma 1, lett a) del D.Lgs. 81/2008, come previsto dall'art. 16 della L.R.T. n. 38/07 e s.m.i.

Minimum level(s) of standards possibly required:

— Iscrizione all'Albo Gestori Ambientali nella Categoria 1 (Raccolta e trasporto di rifiuti urbani e assimilati) in classe almeno E (bacino di utenza inferiore a 20 000 abitanti e superiore o uguale a 5 000); Per questo requisito non è ammesso l'avvalimento.

— Aver effettuato, nel corso degli ultimi 3 anni almeno un servizio simile a quello oggetto del presente appalto (servizi di raccolta, trasporto rifiuti e igiene urbana) di importo contrattuale almeno pari al 50 % di quello del presente appalto.

— Idoneità tecnico-professionale di cui all'art. 26, comma 1, lett. a) del D.Lgs. 81/2008, come previsto dall'art. 16 della L.R.T. n. 38/07 e s.m.i.

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

Execution of the service is reserved to a particular profession: yes

Reference to the relevant law, regulation or administrative provision: Decreto legislativo 3.4.2006, n. 152 (e s.m.i.)

Iscrizione all'Albo Gestori Ambientali nella Categoria 1 (Raccolta e trasporto di rifiuti urbani e assimilati) in classe almeno E (bacino di utenza inferiore a 20 000 abitanti e superiore o uguale a 5 000).

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Obligation to indicate the names and professional qualifications of the staff assigned to performing the contract: no

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Open

IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited

IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

Lowest price

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction will be used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

CIG 6627340DF7

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

no

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document

Payable documents: no

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

9.5.2016 - 13:00

IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted
Italian.

IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Duration in days: 180 (from the date stated for receipt of tender)

IV.3.8. Conditions for opening of tenders

Date: 10.5.2016 - 10:00

Persons authorised to be present at the opening of tenders: yes

Information about authorised persons and opening procedure: Trattasi di seduta pubblica, ma solo i titolari o i legali rappresentanti delle ditte partecipanti o persone munite di procura speciale avranno diritto di parola e di chiedere dichiarazioni a verbale.

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

VI.3. Additional information

Ai sensi dell'art. 15 dello Schema di Contratto allegato alla documentazione di gara, il Committente si riserva di risolvere anticipatamente il contratto qualora per cause non dipendenti dalla propria volontà, ivi compresa la perdita della titolarità della gestione dei servizi

di igiene ambientale da parte dell'Amministrazione Comunale, debba sospendere o cessare l'attività oggetto d'appalto (art. 1463 c.c.).

Oltre a quanto stabilito nel presente bando, si fa rinvio al disciplinare di gara, al capitolato speciale di appalto ed allo schema di contratto pubblicati sul sito internet del Comune di Volterra e sul Sistema Telematico degli Acquisti della Regione Toscana.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Tribunale Amministrativo Regione Toscana

Postal address: Via Ricasoli

Town: Firenze

Country: Italy

VI.4.2. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures: Per informazioni precise sui termini di ricorso si veda il D.Lgs. 104/2010 e s.m.i.

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Ufficio Unico Gare Comune di Volterra

Postal address: Piazza dei Priori 1

Town: Volterra

Postal code: 56048

Country: Italy

VI.5. Date of dispatch of this notice

21.3.2016